



**CONSEIL DE  
L'UNION EUROPÉENNE**

**Bruxelles, le 21 juin 2011 (06.07)  
(OR. en)**

**7720/11  
ADD 1**

**PV/CONS 13  
SOC 238  
SAN 47  
CONSOM 31**

**ADDENDUM au PROJET DE PROCÈS-VERBAL**

---

Objet: **3073<sup>ème</sup>** session du Conseil de l'Union européenne (**EMPLOI, POLITIQUE  
SOCIALE, SANTÉ ET CONSOMMATEURS**), tenue à Bruxelles le  
7 mars 2011

---

## POINTS EN DÉLIBÉRATION PUBLIQUE<sup>1</sup>

**Page**

### Liste des POINTS "A" (doc. 7127/11 PTS A 19)

- Point 1. Règlement du Parlement européen et du Conseil abrogeant le règlement (CE) n° 1964/2005 du Conseil concernant les taux de droit applicables aux bananes..... 3

### ORDRE DU JOUR (doc. 7058/11 OJ CONS 12 SOC 170 SAN 37 CONSOM 13)

- Point 3. Approbation de la liste des points "A" ..... 3
- Point 4. Contribution au Conseil européen (24 et 25 mars 2011) ..... 4
- Point 5. Développement d'un système électronique d'échange facilitant la coopération administrative dans le cadre de la directive sur le détachement de travailleurs..... 6
- Point 6. Pacte européen pour l'égalité entre les hommes et les femmes (2011-2020)..... 6
- Point 7. Progrès réalisés en matière d'égalité entre les femmes et les hommes en 2010: rapport de la Commission au Parlement européen, au Conseil, au Comité économique et social européen et au Comité des régions..... 6
- Point 8. Vers des systèmes de retraite adéquats, viables et sûrs en Europe: rapport relatif à la consultation sur le livre vert..... 7



---

<sup>1</sup> Délibérations sur les actes législatifs de l'Union (article 16, paragraphe 8, du TUE), autres délibérations ouvertes au public et débats publics (article 8 du règlement intérieur du Conseil)

## DÉLIBÉRATIONS LÉGISLATIVES

*(Délibération publique conformément à l'article 16, paragraphe 8, du traité sur l'Union européenne)*

### POINT "A"

#### **Règlement du Parlement européen et du Conseil abrogeant le règlement (CE) n° 1964/2005 du Conseil concernant les taux de droit applicables aux bananes**

doc. PE-CONS 7/11 WTO 41 AGRI 91 AMLAT 10 USA 10 ACP 37 CODEC  
193

Le Conseil a approuvé l'amendement figurant dans l'avis du Parlement européen en première lecture et a adopté l'acte proposé modifié en conséquence, conformément à l'article 294, paragraphe 4, du traité sur le fonctionnement de l'Union européenne. (Base juridique: article 207, paragraphe 2, du TFUE).

## ACTIVITÉS NON LÉGISLATIVES - DÉBATS PUBLICS

*(Débat public conformément à l'article 8, paragraphe 2, du règlement intérieur du Conseil [proposé par la présidence])*

### POINTS DE L'ORDRE DU JOUR

#### **3. Approbation de la liste des points "A"**

doc. 7129/11 PTS A 20

Le Conseil a adopté la liste des points "A" qui figure dans le document 7129/11.

Il y a lieu de lire les références des documents mentionnés au point 7 comme suit:

**Point 7:** doc. 8312/09 AVIATION 60 RELEX 308 USA 21

+ **REV 1 (hu)**

+ **REV 2 (lt)**

+ **REV 3 (nl)**

doc. 6821/11 AVIATION 31 RELEX 174 USA 17

doc. 6887/11 AVIATION 34 RELEX 187 USA 18

#### 4. **Contribution au Conseil européen (24 et 25 mars 2011)**

- = Débat d'orientation (*sur des questions relatives à la mise en œuvre de la stratégie Europe 2020*, points A à C)  
doc. 6912/11 SOC 158 EDUC 38 ECOFIN 89

Le Conseil a tenu un débat d'orientation, sur la base d'un questionnaire élaboré par la présidence (doc. 6912/11), au sujet de questions pertinentes pour l'examen annuel de la croissance et le semestre européen, à savoir le rapport conjoint sur l'emploi et les lignes directrices pour les politiques de l'emploi des États membres, et concernant des points liés à la stratégie Europe 2020, c'est-à-dire la "plateforme européenne contre la pauvreté et l'exclusion sociale" et les principaux messages du rapport sur la dimension sociale de la stratégie. Les résultats de ce débat, qui figurent dans le rapport de synthèse de la présidence, ainsi que le rapport conjoint sur l'emploi, seront présentés au Conseil européen des 24 et 25 mars à titre de contribution du Conseil EPSCO.

##### a) **Semestre européen, examen annuel de la croissance**

##### i. **Rapport conjoint sur l'emploi dans le cadre de l'examen annuel de la croissance 2011: orientations politiques pour les politiques de l'emploi**

- Adoption des conclusions du Conseil  
doc. 6913/1/11 SOC 159 ECOFIN 86 CODEC 36 REV 1

Le Conseil a adopté les conclusions qui figurent dans le document 6913/1/11 REV 1, en prenant acte de l'abstention de la Suède et de Chypre. Chypre a fait part de ses préoccupations concernant deux points du texte, à savoir la référence faite à la mise en œuvre de politiques de l'emploi visant à relever l'âge effectif de départ à la retraite et l'idée selon laquelle la productivité serait le facteur clé dans la fixation des salaires.

La version définitive des conclusions figure dans le document 7397/11.

##### ii. **Rapport conjoint sur l'emploi**

- Adoption du rapport  
doc. 6914/11 SOC 160 ECOFIN 87 EDUC 37  
+ COR 1

Le Conseil a adopté le rapport conjoint sur l'emploi qui figure dans le document 6914/11 + COR 1, en prenant acte de l'abstention du Royaume-Uni, et est convenu de soumettre le rapport au Conseil européen.

**iii. Proposition de décision du Conseil relative aux lignes directrices pour les politiques de l'emploi des États membres**

- Orientation générale  
doc. 5520/11 SOC 39 ECOFIN 19 EDUC 12  
doc. 5982/11 SOC 73 ECOFIN 40 EDUC 20  
+ COR 1  
doc. 6192/2/11 SOC 98 ECOFIN 52 CODEC 23 REV 2

Le Conseil a dégagé une orientation générale, qui figure dans le document 6192/2/11 REV 2.

**b) La plateforme européenne contre la pauvreté et l'exclusion sociale:**

**i. Un cadre européen pour la cohésion sociale et territoriale**

- Adoption des conclusions du Conseil  
doc. 18111/10 SOC 860  
doc. 6917/11 SOC 162

Le Conseil a adopté les conclusions qui figurent dans le document 6917/11. La version définitive figure dans le document 7434/11.

**ii. Initiative phare de la stratégie Europe 2020**

- Avis du Comité de la protection sociale  
doc. 6491/11 SOC 124

Le Conseil a approuvé l'avis du Comité de la protection sociale figurant dans le document 6491/11.

**c) Évaluation de la dimension sociale de la stratégie Europe 2020: rapport 2011 du Comité de la protection sociale**

- Adoption des principaux messages du rapport.  
doc. 6624/11 SOC 135 ECOFIN 76 SAN 30

Le Conseil a adopté les principaux messages contenus dans le rapport du Comité de la protection sociale (CPS), qui figurent dans le document 6624/11.

**d) Préparation du sommet social tripartite**

- Informations communiquées par la présidence

Le Conseil a pris note des informations communiquées par la présidence sur l'état d'avancement des préparatifs en vue du prochain sommet social tripartite qui se tiendra le 24 mars.

**5. Développement d'un système électronique d'échange facilitant la coopération administrative dans le cadre de la directive sur le détachement de travailleurs**

- Adoption des conclusions du Conseil  
doc. 6196/1/11 SOC 99 COMPET 34 REV 1  
REV 1 + COR 1 (lv)

Le Conseil a adopté les conclusions figurant dans le document 6196/1/11 REV 1 + COR 1 (lv). La version définitive des conclusions figure dans le document 7395/11.

**6. Pacte européen pour l'égalité entre les hommes et les femmes (2011-2020)**

- Adoption des conclusions du Conseil  
doc. 7166/11 SOC 184

Le Conseil a adopté, à l'unanimité, les conclusions qui figurent dans le document 7166/11. La version définitive de ces conclusions figure dans le document 7370/11.

Appuyant ces conclusions, la délégation belge a souligné qu'il importait de prendre des mesures visant à éliminer les inégalités salariales entre les femmes et les hommes, et a indiqué qu'elle aurait souhaité qu'une référence aux conclusions adoptées à ce sujet, le 6 décembre 2010, par le Conseil EPSCO, figure dans le pacte.

Le Conseil a en outre décidé de faire publier ces conclusions au *Journal officiel de l'Union européenne*.

**7. Progrès réalisés en matière d'égalité entre les femmes et les hommes en 2010: rapport de la Commission au Parlement européen, au Conseil, au Comité économique et social européen et au Comité des régions**

- Présentation du rapport annuel par la Commission  
doc. 6571/11 SOC 129 ECOFIN 73 EDUC 31 JAI 116 COHOM 51

Le Conseil a pris note du rapport de la Commission sur les progrès réalisés en matière d'égalité entre les femmes et les hommes en 2010, qui figure dans le document 6571/11, et est convenu de le soumettre au Conseil européen.

**8. Vers des systèmes de retraite adéquats, viables et sûrs en Europe: rapport relatif à la consultation sur le livre vert**

- Présentation par la Commission de premières conclusions
- Échange de vues  
doc. 6918/11 SOC 163 ECOFIN 88

Le Conseil a tenu un échange de vues sur les premières conclusions du rapport de la Commission sur les résultats de la consultation publique lancée sur la base du livre vert (doc. 6918/11).

=====